Zeitschrift: Journal suisse d'apiculture
Herausgeber: Société romande d'apiculture
Band: 73 (1976)
Heft: 11

Vorwort: Éditorial
Autor: Fournier, André

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

74e année No 11 Novembre 1976

JOURNAL SUISSE D'APICULTURE

SOMMAIRE : *Editorial : A.* Fournier — *Centenaire SAR 1976* : Compte rendu : T. Muller — *Discours du président :* A. Paroz — *Vétérans SAR :* J. Chammartin — *Conseils aux débutants :* M. Léchaire — *Concours des ruchers SAR 1976 :* J. Chammartin — *Echos de partout :* T. Muller — *Nouvelle du Liebefeld* — *Voyage en Israël :* Olivier Jan — *Vie de nos sections : Nécrologie :* Gaille François, Marmillod Aimé, Rigolet Robert — *Convocations* — *Compte rendu* — *Annonces.*

TARIF DES ANNONCES ET ABONNEMENT

PAGES DE COUVERTURE : 1/1 Fr. 110.—
PAGES INTÉRIEURES : 1/1 Fr. 100.—, 3/4 Fr. 85.—, 1/2 Fr. 60.—, 1/4 Fr. 30.—, 1/8 Fr. 15.—, 1/16 Fr. 10.—. Ces prix s'entendent nets.

Les annonces doivent parvenir à M. André Fournier, La Poudrière/ Platta, Sion, jusqu'au 15. Après cette date, la parution n'est plus garantie.

Abonnement Suisse : Fr. 10.— Etranger : Fr. 14.— Chèques postaux 10-1480

Editorial

La place me manque aujourd'hui. C'est pourquoi, je ne te dirai que très brièvement, mon cher Ambroise — histoire d'user une fois de plus de la priorité du rédacteur — que les festivités de notre Centenaire SAR se sont merveilleusement bien déroulées les 25 et 26 septembre derniers, qu'une fois encore la divine providence était avec les apiculteurs puisqu'elle nous a gratifiés du soleil à l'envi, de la douceur du temps souhaitée et qu'elle nous a préservés de tout malheur. En chœur, faisons monter vers le ciel une reconnaissante prière.

A cause de l'abondance de matière dont je dispose en ce moment, il ne m'est pas possible de publier les derniers manuscrits que

tu m'as envoyés. Je te demande donc un peu de patience tout en te présentant mes bonnes excuses. Je suis moi-même empêché de te narrer ici le déroulement de notre Centenaire dont on a tant parlé avant les 25 et 26 septembre 1976. Lis plutôt les pages qui suivent. Notre vice-président-secrétaire Théo Muller et notre président Paroz te feront revivre d'inoubliables moments et ils te donneront la preuve irréfutable que les absents n'eurent aucunement raison.

Sion, octobre 1976.

A. Fournier.

Centenaire SAR 1976

MANIFESTATION A L'OCCASION DU CENTENAIRE DE LA SOCIÉTÉ ROMANDE D'APICULTURE — SAR — 1876-1976

célébrée à Nyon les 25 et 26 septembre 1976

Conviés pour 12 h., les participants arrivent peu à peu dans la salle communale de Perdtemps où ils prennent place en attendant l'ouverture des manifestations.

A 12 h. 30, le président Adrien Paroz adresse un cordial salut aux participants, en particulier à : M. Bernardi, président de la Fédération suisse d'apiculture ; M. Barelli, représentant la Société tessinoise d'apiculture ; MM. Wild, Maeder et Lutz, représentants la Société suisse alémanique d'apiculture ; M. le Dr Lavie, directeur des Etablissements de recherche de Montfavet ; M. Croset, président de la Fédération vaudoise d'agriculture et de viticulture ; M. Blanc, directeur des Etablissements de recherche du Liebefeld ; M. Hans Schneider, de la section apicole du Liebefeld.

Excusés : le préfet de Nyon, empêché ; le syndic de Nyon ; le Dr Wille qui se trouve ce jour à l'assemblée générale des apiculteurs de Suisse alémanique, Disentis ; M. Louis Matthey, gérant de la Centrale des miels, malade ; M. Auguste Gonet, membre d'honneur, que sa santé empêche d'être parmi nous.

Le président Paroz tient à remercier la Municipalité de Nyon pour les vins offerts à l'occasion de cette manifestation. Il donne connaissance de 2 télégrammes de félicitations émanant de la Fédération vaudoise d'apiculture et de l'Association romande des éleveurs.